VISUAL PRESENTER

MX-P3

MANUEL D'UTILISATION



4K Ultra High Definition

HDMI™ HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

■CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lisez bien les “CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES” dans ce manuel avant d'utiliser ce produit.
Pour plus de détails sur les spécifications et le manuel d’utilisation du produit, consultez le site officiel suivant.

https://www.elmousa.com
https://www.elmoeurope.com

■ Lire les instructions
Toutes les instructions de sécurité et d'utilisation doivent être lues avant d'utiliser l'appareil.
■ Conserver les instructions
Les instructions de sécurité et d'utilisation doivent être conservées pour référence ultérieure.
■ Avertissements
Tous les avertissements figurant sur le produit et dans le manuel d’utilisation doivent être respectés.
■ Suivre les instructions
Toutes les instructions de fonctionnement et d'utilisation doivent être respectées.
■ Nettoyage
Débranchez ce produit de la prise murale avant de le nettoyer. N’utilisez pas de nettoyants liquides ni d’aérosols. Utilisez un chiffon humide pour le nettoyage.
■Accessoires
N’utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant du produit car ils peuvent présenter des risques.
■ Eau et humidité
N’utilisez pas ce produit près d’une source d'eau - par exemple, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier de cuisine ou d'une cuve à lessive, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine, etc.
■Positionnement du produit
Ne placez pas ce produit sur un chariot, un support, un trépied ou une table instable. Le produit risque de tomber et de causer des blessures graves à un enfant ou à un adulte et d'endommager sérieusement le produit. Utilisez uniquement un chariot, un support, un trépied ou une table recommandés par le fabricant ou vendus avec le produit. Tout montage du produit doit suivre les instructions du fabricant et doit utiliser un accessoire de montage recommandé par le fabricant.
■Ventilation
Les fentes et les ouvertures du produit sont prévues pour la ventilation, un fonctionnement fiable et le protéger de la surchauffe. Ces ouvertures ne doivent pas être bloquées ou couvertes. Les ouvertures ne doivent jamais être bloquées en plaçant le produit sur un lit, un canapé, un tapis ou toute autre surface similaire. Ce produit ne doit pas être placé dans une installation encastrée telle qu’une bibliothèque ou des étagères à moins qu’une ventilation adéquate ne soit possible et que les instructions du fabricant soient bien suivies.

■ Sources d'énergie
Ce produit doit être utilisé uniquement avec le type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette. Si vous n'êtes pas sûr du type d'alimentation électrique de votre maison, consultez votre revendeur d'appareils ou la compagnie d'électricité locale. Pour les produits destinés à fonctionner sur batterie ou avec d'autres sources, reportez-vous aux instructions d'utilisation.
■ Mise à la terre ou polarisation
Ce produit peut être équipé d'une prise de courant alternatif polarisée à 2 fils (une prise dont une lame est plus large que l'autre) ou d'une prise de terre à 3 fils, une prise comportant une troisième lame (mise à la terre). Si la fiche polarisée à 2 fils ne rentre pas dans la prise, essayez d'inverser la fiche. Si la fiche ne s'adapte toujours pas, contactez votre électricien pour remplacer votre prise obsolète. Ne détériorez pas la sécurité de la fiche polarisée. La fiche à 3 fils de type mise à la terre s'adapte à une prise de courant de type mise à la terre.
Il s'agit d'un dispositif de sécurité. Si vous ne parvenez pas à insérer la fiche dans la prise, contactez votre électricien pour remplacer votre prise obsolète. Ne détériorez pas la sécurité de la fiche de mise à la terre.
■ Protection du cordon d'alimentation
Les cordons d'alimentation doivent être disposés de manière à ne pas risquer d'être piétinés ou pincés par des objets placés sur ou contre eux, en accordant une attention particulière aux cordons au niveau des fiches, des prises de courant et de l'endroit où ils sortent du produit.
■En cas d'orage
Pour une protection accrue de ce produit pendant un orage ou lorsqu'il est laissé sans surveillance et inutilisé pendant de longues périodes, débranchez-le de la prise murale et déconnectez l'antenne ou les câbles. Vous éviterez ainsi d'endommager le produit en raison de la foudre et des surtensions des lignes électriques.
■ Surcharge
Ne surchargez pas les prises murales, les rallonges ou les prises de courant intégrées car cela peut entraîner un risque d'incendie ou de choc électrique.
■ Si le produit est déplacé sur un chariot, ils doivent être déplacés avec précaution.
Des arrêts rapides, une force excessive et des surfaces inégales peuvent provoquer le renversement du produit et du chariot.



■ Entrée des objets et des liquides
N'introduisez jamais d'objets de quelque nature que ce soit dans ce produit par les ouvertures car ils pourraient toucher des points de tension dangereux ou court-circuiter des pièces et provoquer ainsi un incendie ou un choc électrique. Ne renversez jamais de liquide, quel qu'il soit, sur le produit.
■ Réparation
N'essayez pas de réparer ce produit vous-même car l'ouverture ou le retrait des protections peut vous exposer à des tensions dangereuses ou à d'autres dangers. Confiez toutes les réparations à un personnel qualifié.
■Dommages nécessitant une intervention
Débranchez ce produit de la prise murale et confiez la réparation au personnel dûment qualifié selon les conditions suivantes :
- Lorsque le cordon d'alimentation ou la prise sont endommagés.

- Si du liquide a été renversé ou si des objets sont tombés dans le produit.
- Si le produit a été exposé à la pluie ou à l'eau.
- Si le produit ne fonctionne pas normalement en suivant les instructions d'utilisation. Ne réglez que les commandes mentionnées par les instructions d'utilisation car un réglage incorrect d'autres commandes peut entraîner des dommages et nécessitera une intervention conséquente par un technicien qualifié pour rétablir le fonctionnement normal du produit.
- Si le produit est tombé ou a été endommagé de quelque manière que ce soit.
- Lorsque le produit n'est plus aussi performant, cela indique qu'une intervention est nécessaire.

■ Pièces de rechange

Lorsque des pièces de rechange sont nécessaires, assurez-vous que le technicien de maintenance a utilisé des pièces de rechange spécifiées par le fabricant ou présentant les mêmes caractéristiques que la pièce d'origine. Les remplacements non autorisés peuvent entraîner un incendie, un choc électrique ou d'autres dangers.

■Contrôle de sécurité

Une fois l'entretien ou les réparations de ce produit terminés, demandez au technicien d'effectuer des contrôles de sécurité pour déterminer si le produit est en bon état de fonctionnement.

■Chaleur

Le produit doit être situé loin des sources de chaleur telles que les radiateurs, les poêles ou d'autres produits (y compris les amplificateurs) qui produisent de la chaleur.





SA 1965

Le symbole de l'éclair avec une flèche, figurant dans un triangle, est destiné à alerter l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » non isolée dans le boîtier du produit, d'une puissance suffisante pour constituer un risque de choc électrique pour les personnes.



SA 1966

Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle est destiné à alerter l'utilisateur de la présence d'instructions importantes concernant le fonctionnement et l'entretien (réparation) dans la documentation accompagnant le produit.



Ce symbole [poubelle barrée d'une croix DEEE Annexe IV] indique la collecte séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques dans les pays de l'UE.
Veuillez ne pas jeter l'équipement dans les ordures ménagères.
Veuillez utiliser les systèmes de reprise et de collecte disponibles dans votre pays pour l'élimination de ce produit.

AVERTISSEMENT
POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CE PRODUIT À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

La connexion d'un câble d'interface d'équipement non protégé à cet équipement invalidera la certification ou la déclaration FCC de cet appareil et peut provoquer des niveaux d'interférence qui dépassent les limites établies par la FCC pour cet équipement. Il est de la responsabilité de l'utilisateur d'obtenir et d'utiliser un câble d'interface d'équipement protégé avec cet appareil. Si cet équipement possède plus d'un connecteur d'interface, ne laissez pas de câbles connectés aux interfaces non utilisées. Les changements ou modifications qui ne sont pas expressément approuvés par le fabricant peuvent annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

POUR LES UTILISATEURS DES ÉTATS-UNIS :
INFORMATIONS
Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de classe A, conformément à la section 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles lorsque l'équipement est utilisé dans un environnement commercial.
Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément au manuel d'utilisation, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. L'utilisation de cet équipement dans une zone résidentielle est susceptible de provoquer des interférences nuisibles, auquel cas l'utilisateur devra corriger ces interférences à ses propres frais.

UTILISATEUR-INSTALLATEUR
ATTENTION :
Votre autorisation d'utiliser cet équipement vérifié par la FCC pourrait être annulée si vous effectuez des changements ou des modifications qui n'ont pas été expressément approuvés par la partie responsable de la conformité à la section 15 des règles de la FCC.

AVANT L'UTILISATION

■Assurez-vous d'utiliser le cordon d'alimentation fourni et l'adaptateur secteur.
■Le cordon d'alimentation et l'adaptateur secteur fournis avec ce produit sont uniquement destinés à ce produit. Ne les utilisez pas avec un autre produit.
■Veillez à utiliser le cordon d'alimentation applicable aux spécifications électriques de votre région. Si le produit a été vendu au Japon, utilisez l'adaptateur secteur vendu avec le produit avec 100 VAC et 50 ou 60 Hz.
■Lorsque vous stockez le produit, ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil ou près de radiateurs. Il peut être décoloré, déformé ou endommagé.
■Ne placez pas ce produit dans un endroit humide, poussiéreux, exposé à un vent salé ou à des vibrations.
Utilisez-le dans les conditions environnementales suivantes :
Température : 0℃～ 40℃
Humidité : 30%～ 85%(Sans condensation)
■ Utilisez un chiffon doux et sec pour le nettoyage. N'utilisez pas de solvant volatil tel que le diluant ou le benzène.
■ Taches luminescentes et noires
Il se peut que certains pixels ne fonctionnent pas correctement en raison de l'utilisation de capteurs d'images CMOS constitués de nombreux pixels.
Bien qu'il soit possible de trouver des taches luminescentes ou noires sur l'écran, il s'agit d'un phénomène propre aux capteurs d'image de zone CMOS et non d'un dysfonctionnement.
■Suivez les directives ci-dessous pour éviter que l'appareil ne tombe ou ne se renverse.
・Utiliser le produit sur un support, un bureau ou une table stable. Ne placez pas le produit sur un support instable ou dans un endroit incliné.
・Placez ou branchez le produit de manière à éviter que les câbles soient tirés ou tirés.
■Ne dirigez pas l'objectif directement vers le soleil. Cela pourrait dégrader la qualité de l'image.
■Ne regardez pas directement la lumière LED. Si vous la regardez de près, vous risquez de vous blesser les yeux.

■ Si ce produit est utilisé pendant une période plus longue que celle de la garantie, ses performances et sa qualité peuvent se détériorer en raison de la durée de vie de ses pièces. Pour le remplacement de pièces (payant), consultez le revendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit ou notre succursale/bureau près de chez vous.

■Microphone

La connexion d’un microphone autre qu’un microphone à condensateur électret (un microphone pour ordinateur) peut entraîner un dysfonctionnement.

■ Un aimant est placé à la base du produit. Maintenez la base du produit à l'écart des appareils et des objets qui pourraient être endommagés par des champs magnétiques puissants (tels qu'un ordinateur, un moniteur et une carte magnétique).

Si le produit est installé au mur ou à un endroit qui n’est pas en contact avec l'aimant, il peut tomber. Assurez-vous que le produit est bien installé avant de l'utiliser.

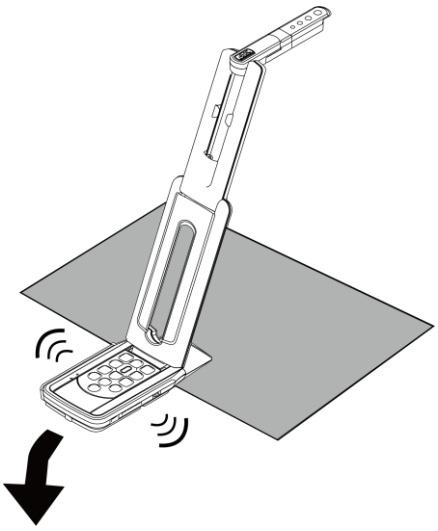
ATTENTION ＊＊＊＊＊Europe uniquement＊＊＊＊＊

La durée maximale d'enregistrement est de 29 minutes et 50 secondes. L'enregistrement vidéo s'arrête automatiquement lorsque la durée d'enregistrement dépasse cette limite.

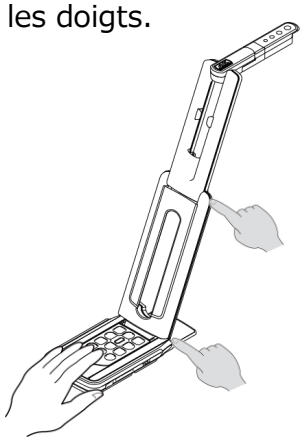
PRÉCAUTIONS DE MANIPULATION

Les points suivants sont des précautions spéciales contre les mauvaises manipulations du produit. Prêtez-leur une attention particulière.

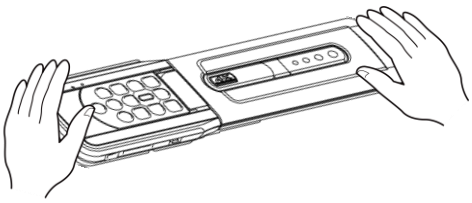
①Installation
Ne placez pas le produit sur un endroit instable.



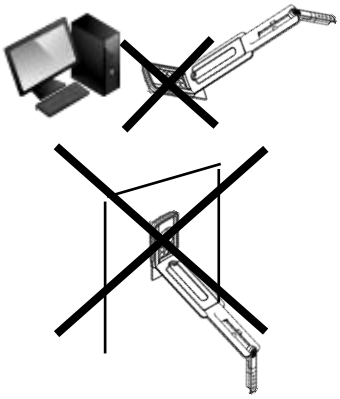
②Montage
Lors de la mise en place du produit, tenez le corps principal autour du panneau de commande.
Faites attention à ne pas vous pincer les doigts.



③Transport du produit
Transportez le produit en pliant le bras afin de ne pas endommager l'appareil.
Ne le transportez pas par le bras ou la tête de la caméra.



④Mise en place
Il y a un aimant à la base du produit. Ne laissez pas le produit à proximité d'objets pouvant être affectés par des champs magnétiques, tels que des ordinateurs, des écrans et des cartes magnétiques.
Si le produit est installé au mur ou à un endroit qui n’est pas en contact avec l'aimant, il peut tomber.
Assurez-vous que le produit est bien installé avant de l'utiliser.



■ TABLE DES MATIÈRES

■CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES ····· 2

AVANT L'UTILISATION ····· 5

PRÉCAUTIONS DE MANIPULATION ····· 7

■ TABLE DES MATIÈRES ····· 8

❶ PRÉPARATION ····· 10

◆ CONTENU DE L'EMBALLAGE ····· 10

❷ OPÉRATIONS DE BASE ····· 11

◆NOM DE CHAQUE PIÈCE ····· 11

◆FONCTIONNEMENT DE LA CAMÉRA ····· 12

◆MENU DES COMMANDES ····· 13

◆VOYANT LED ····· 14

◆VOYANT AUDIO LED ····· 14

◆CABLE DE CONNEXION ····· 15

◆COMMUTATEUR DE RÉGLAGE ····· 15

◆RESOLUTION/ FRÉQUENCE D'IMAGE
(LORS DE L'AFFICHAGE SUR UN ORDINATEUR VIA USB) ····· 16

◆TAILLE DES IMAGES GÉNÉRÉES ····· 17

◆VERROUILLAGE ANTIVOL ····· 18

❸ PRÉPARATION ET CONNEXION ····· 19

◆CONFIGURATION ····· 19

◆PIÈCES MOBILES DU PRODUIT ····· 20

◆CONNEXION À UN PROJECTEUR OU UN MONITEUR ····· 21

◆CONNEXION À UN ORDINATEUR ····· 21

◆CONNEXION À UN PROJECTEUR (OU UN MONITEUR) ET À UN ORDINATEUR
SIMULTANÉMENT ····· 22

❹ UTILISATION DU PRODUIT ····· 23

◆AJUSTEMENT DE LA TAILLE ····· 23

◆RÉGLAGE DE LA LUMINOSITÉ ····· 23

◆RÉGLAGE DE LA MISE AU POINT ····· 23

◆ MISE EN PAUSE DE L'IMAGE ····· 24

◆ ROTATION DE L'IMAGE ····· 24

◆ MIROIR / INVERSION DE L'IMAGE ····· 24

◆ ALLUMER / ÉTEINDRE L'ÉCLAIRAGE LED ····· 24

◆ ACTIVER/DÉSACTIVER LA SORTIE AUDIO ····· 24

◆MISE EN VEILLE DE LA CAMÉRA
(UNIQUEMENT DISPONIBLE AVEC LE CORDON D'ALIMENTATION C.C.) ····· 24

❺ENREGISTREMENT DES IMAGES DE LA CAMÉRA ····· 25

◆ENREGISTREMENT VIDÉO ····· 25

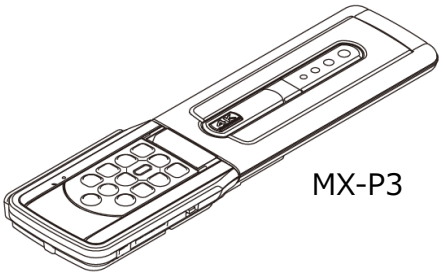
◆ENREGISTREMENT D'IMAGES FIXES ····· 25

❻ CONFIGURATION DES RÉGLAGES ····· 26
◆COMMENT CONFIGURER LES RÉGLAGES ····· 26
◆MENU RÉGLAGES ····· 26
❼ PROCÉDURE DE MISE À JOUR DU FW ····· 30
❽ À PROPOS DU LOGICIEL DE VISUALISATION ····· 31
◆INSTALLATION DU LOGICIEL ····· 32
❾ RÉSOLUTION DE PROBLÈMES ····· 33
◆PROBLÈMES ET CAUSES/SOLUTIONS POSSIBLES ····· 33
❿ SPÉCIFICATIONS ····· 36
◆CAMÉRA PRINCIPALE ····· 36
◆SPÉCIFICATIONS FONCTIONNELLES ····· 37
◆ DISPOSITIF D'ÉCLAIRAGE ····· 38
◆AUTRES SPÉCIFICATIONS ····· 38
■ MARQUES ET LICENCES ····· 39

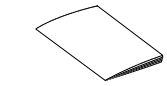
❶ PRÉPARATION

◆ CONTENU DE L'EMBALLAGE

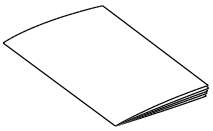
Les éléments ci-dessous sont inclus avec ce produit. Si un élément est manquant, contactez le revendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit.



MX-P3



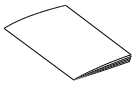
NOTE
(Pour l'Europe uniquement)



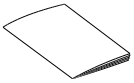
Guide de démarrage rapide



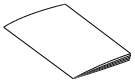
Carte de garantie (Pour le Japon/l'Amérique du Nord seulement)



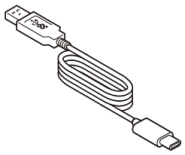
CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



Feuille d'enregistrement du service 3S (pour le Japon uniquement)

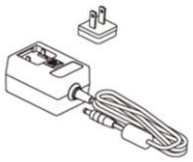


Manuel d'enregistrement du service 3S (pour le Japon uniquement)



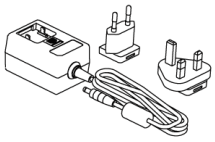
Câble TYPE-C-A

(Pour le Japon et l'Amérique du Nord)



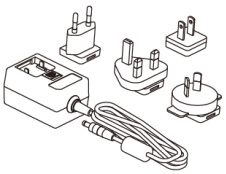
Adaptateur secteur

(Pour l'Europe)



Adaptateur secteur

(Pour l'Asie)



Adaptateur secteur

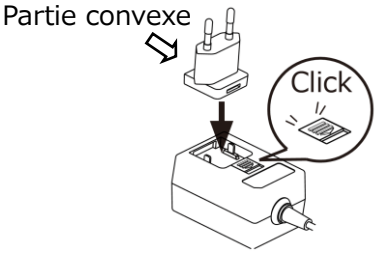
●A propos de l'adaptateur secteur

Placez la partie convexe de la prise dans la rainure de l'adaptateur secteur et poussez-la vers le bas.

※Poussez-la jusqu'à ce que vous entendiez un "clic".

※Choisissez le bon adaptateur en fonction de la prise.

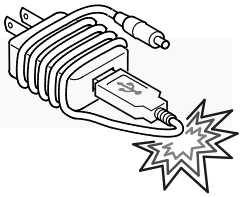
Lorsque vous retirez la fiche de l'adaptateur secteur, faites glisser le bouton de verrouillage dans le sens des ▼ et tirez la fiche vers le haut.



ATTENTION

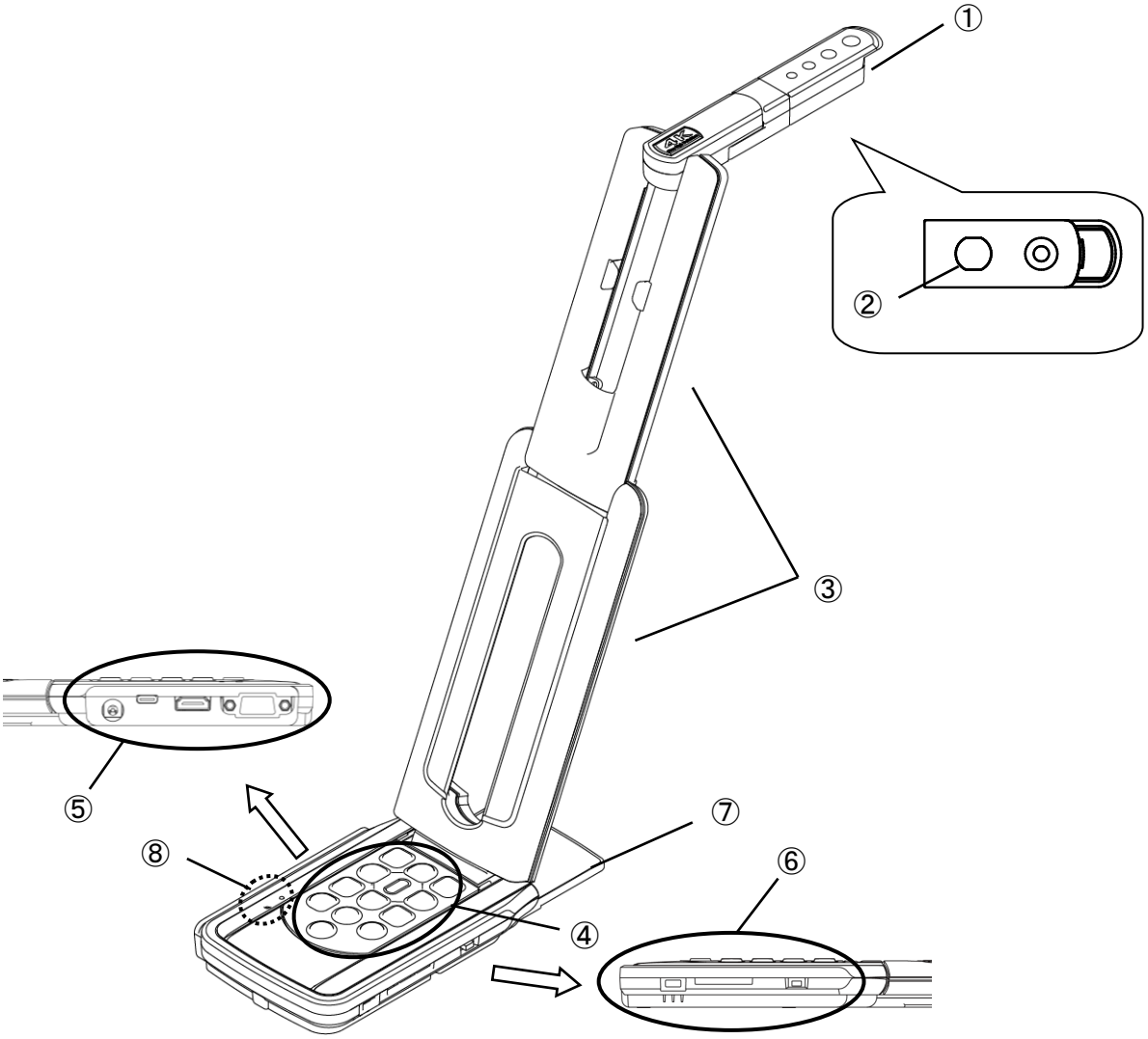
N'enroulez pas le câble d'alimentation étroitement autour de l'adaptateur secteur.

Le câble peut être endommagé (débranché) ou l'intérieur du câble pourrait être visible et provoquer un accident.



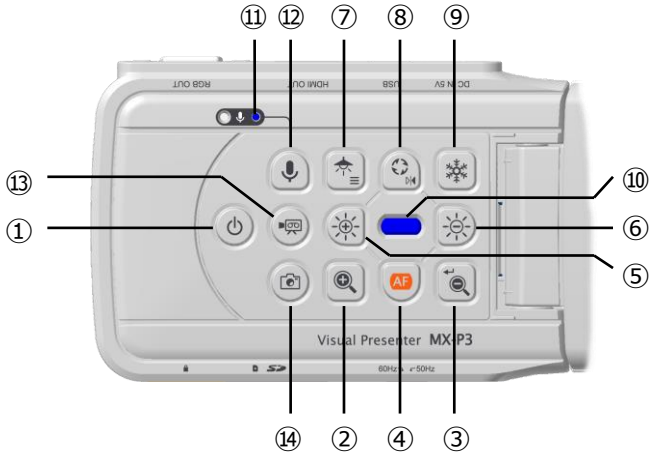
❷ OPÉRATIONS DE BASE

◆NOM DE CHAQUE PIÈCE



	Nom
①	Tête de caméra
②	Éclairage LED
③	Bras
④	Panneau de commande
⑤	Ports de connexion
⑥	Verrouillage antivol/ Fente pour carte SD/ Commutateur de réglage
⑦	Mise en place
⑧	Microphone/ Voyant LED du microphone

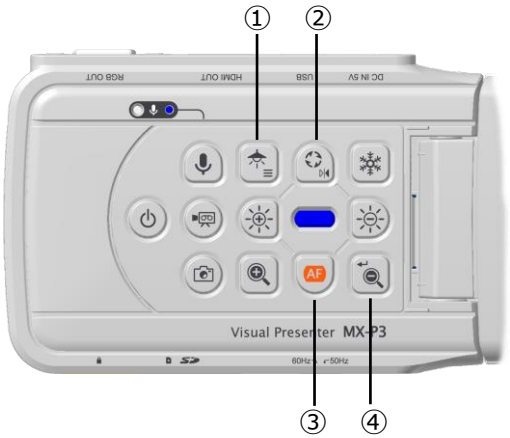
◆FONCTIONNEMENT DE LA CAMÉRA



	Fonction	Description
①	Puissance	<u>Mise sous tension</u> Le produit entre en état de veille dans les 5 à 10 secondes suivant la connexion du cordon d'alimentation CC au produit.（Voyant LED：Rouge） Pour allumer le produit, appuyez sur le bouton d'alimentation. Le voyant devient bleu ou vert et le produit commence à émettre des images à partir du port de sortie HDMI ou du port de sortie RGB. <u>Arrêt de l'alimentation</u> Pour éteindre le produit, appuyez à nouveau sur le bouton d'alimentation. Le voyant devient rouge et le produit revient à l'état de veille. ※Le bouton d'alimentation est désactivé lorsque l'alimentation est fournie par le câble TYPE-C-A uniquement.
②	ZOOMER	Pour agrandir l'image.
③	DÉZOOMER	Pour réduire l'image.
④	One-push AF	Pour faire la mise au point automatiquement.
⑤	Luminosité＋	Pour éclaircir l'image.
⑥	Luminosité-	Pour assombrir l'image.
⑤+⑥	Réglage de la luminosité	Réglez le niveau de luminosité en appuyant sur ⑤ et ⑥ en même temps.
⑦	Éclairage/MENU	Pour allumer ou éteindre l'éclairage LED. Appuyez longuement sur ce bouton pour afficher le menu OSD.
⑧	Rotation de l'image/ Inversion	Pour faire pivoter l'image. （0°/180°） ※L'image sera inversée horizontalement lorsque ce bouton est enfoncé longuement (pendant environ 3 secondes).
⑨	Arrêt sur image	Pour mettre en pause ou redémarrer l'image.
⑩	Voyant LED	Pour indiquer le statut du produit. Pour plus de détails, reportez-vous à "◆Voyant LED"(⇒P.14).

⑪	Voyant audio LED	Pour indiquer le statut de la sortie audio. Cette LED devient bleue lorsque la sortie audio est activée.
⑫	Audio ON/OFF	Pour activer ou désactiver l'audio. ※Cette fonction est disponible uniquement lors de la projection des images vers un ordinateur via le câble TYPE-C-A ou lors de l'enregistrement des images sur une carte SD. (Réglage par défaut : OFF)
⑬	Enregistrer	Pour enregistrer des vidéos sur une carte SD.
⑭	Capturer	Pour enregistrer des images fixes sur une carte SD.
③+⑥	HDMI changement de résolution	Pour changer la résolution de la sortie HDMI. (Auto/4K/2K)
④+⑧	Mode tableau blanc interactif R1	Si vous maintenez enfoncés ④ et ⑧ en même temps, ce sera le meilleur mode d'affichage sur notre tableau blanc interactif (numéro de modèle EL55R1, EL65R1, EL75R1, EL86R1) via USB.
⑦+⑨	Initialisation	Le voyant clignote en bleu lorsque le produit est connecté via le câble TYPE-C-A ou le cordon d'alimentation CC tout en appuyant sur les touches ⑦ et ⑨ en même temps. Le produit sera réinitialisé aux paramètres par défaut de l'usine après la déconnexion du câble TYPE-C-A ou du cordon d'alimentation CC.

◆MENU DES COMMANDES



	Fonction	Description
①	MENU	Pour afficher ou masquer le menu OSD sur l'image (HDMI/RGB/USB) en appuyant longuement sur ce bouton.
②	Déplacement vers le haut	Pour déplacer le curseur vers le haut.
③	Déplacement vers le bas	Pour déplacer le curseur vers le bas.
④	Entrer	Pour confirmer l'élément de menu.

◆VOYANT LED

Le statut de connexion de l'adaptateur secteur et du câble TYPE-C-A, le statut de l'alimentation électrique ou le statut de la sortie d'image peuvent être vérifiés à l'aide du voyant LED.

Voyant LED		Alimentation électrique			Mode tableau blanc interactif R1	Bouton d'alimentation	Sortie d'image		
Arrêt sur image OFF	Arrêt sur image ON	Adaptateur secteur	USB	Alimentation électrique			USB	HDMI	RGB
Off	Off	Off	Off	Off	-----	Désactivé	×	×	×
Bleu	Voyant Jaune	Off	On	USB	×	Désactivé	○	×	×
Vert	Voyant Jaune	Off	On	USB	○	Désactivé	○	×	×
Rouge	-----	On	Off	Adaptateur secteur	-----	OFF	×	×	×
Bleu	Voyant Jaune	On	Off	Adaptateur secteur	×	ON	×	○	○
Vert	Voyant Jaune	On	Off	Adaptateur secteur	○	ON	×	○	○
Rouge	Voyant Jaune	On	On	Adaptateur secteur	-----	OFF	○	×	×
Bleu	Voyant Jaune	On	On	Adaptateur secteur	×	ON	○	○	○
Vert	Voyant Jaune	On	On	Adaptateur secteur	○	ON	○	○	○

※Le voyant reste éteint jusqu'à ce que le produit démarre après la mise sous tension.

Carte SD	Voyant LED
Pendant l'enregistrement	Voyant flash

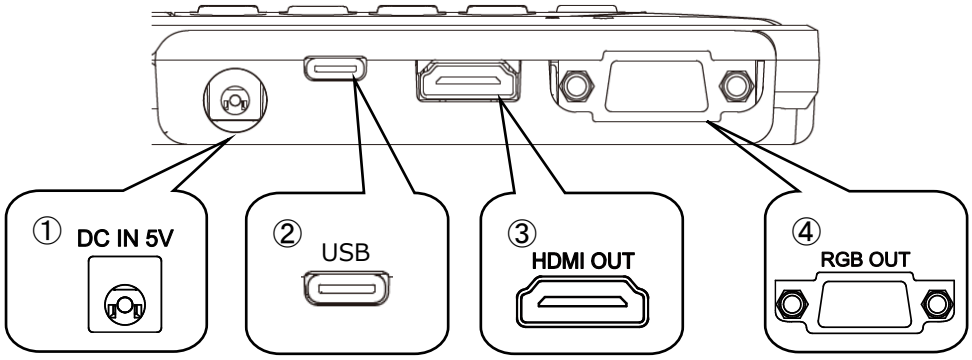
Mise à jour FW	Voyant LED
Pendant la mise à jour	Violet

Initialiser	Voyant LED
Pendant l'initialisation	Voyant Bleu

◆VOYANT AUDIO LED

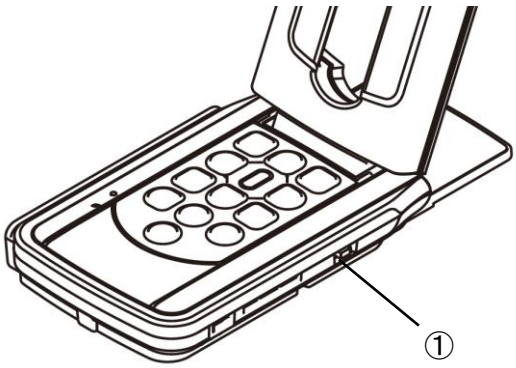
Audio	Voyant audio LED
Audio ON	Bleu
Audio OFF	Off

◆CABLE DE CONNEXION



	Symbole	Description
①	DC IN 5V	Pour connecter le cordon d'alimentation DC fourni.
②	USB	Pour se connecter à un ordinateur afin d'enregistrer des images. Résolution maximale : 4 : 3＝4160×3120 16 : 9＝3840×2160
③	HDMI OUT	Pour obtenir des images numériques en les connectant à un moniteur via le câble HDMI. (Le câble HDMI n'est pas inclus) Résolution maximale : 3840x2160
④	RGB OUT	Pour obtenir des images RVB en les connectant à un moniteur via le câble RVB. (Le câble RGB n'est pas inclus) Résolution maximale : 1920x1080

◆COMMUTATEUR DE RÉGLAGE



	Symbole	Description
①	60 ← → 50	Pour corriger les scintillements. Sélectionnez la même valeur que celle utilisée pour la fréquence de l'alimentation électrique. (50Hz / 60Hz)

※Le changement effectué par le commutateur de réglage sera indiqué après avoir éteint et rallumé le produit.

◆RESOLUTION/ FRÉQUENCE D’IMAGE (LORS DE L'AFFICHAGE SUR UN ORDINATEUR VIA USB)

Le tableau suivant indique la résolution de sortie et la fréquence d'images lors de la connexion avec le câble TYPE-C-A.

Si vous utilisez un ordinateur de qualité inférieure, la fréquence d'images réelle peut être plus lente que celle indiquée dans le tableau.

Résolution	USB	
	MJPEG [ips]	YUY2 [ips]
4160x3120	10	-
3840x2160	30	-
2048x1536	30	-
1920x1080	60/30/15*	-
1280x960	30	-
1280x720	60/30/15*	-
1024x768	30	-
640x480	30	20

*Mode tableau blanc interactif R1 uniquement.

◆TAILLE DES IMAGES GÉNÉRÉES

La résolution des images générées est différente selon le réglage du mode Résolution/Sortie.
Le produit peut afficher des images avec le rapport d'image suivant. Faites attention aux conditions de prise de vue.

Sortie RGB et sortie HDMI

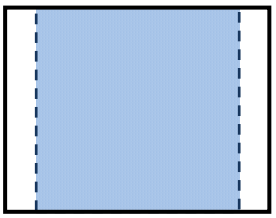
Lorsque la sortie HDMI est possible, la sortie RVB et la sortie HDMI sont toutes deux émises dans la même résolution.

*La sortie RVB n'est pas possible lorsque la résolution de sortie HDMI est 4K (3840×2160).

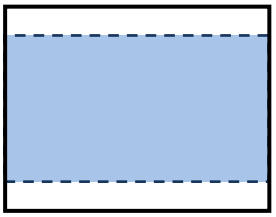
Réglages OSD	NORMAL（16：9）/ 1080p		FULL（4：3） /XGA	
HDMI connexion	Oui	Non	Oui	Non
Sortie RGB	1080p ou 720p	1080p	1080p ou 720p	XGA
Sortie HDMI	4K *La sortie RGB n'est pas possible.		4K *La sortie RVB n'est pas possible.	

Rapport d'image

①COMPLET(4：3)



②NORMAL(16：9)



	Rapport d'image	
	Normal（16：9） / 1080p	Full（4：3）/XGA
HDMI	②	①
RGB	②	①
HDMI+RGB	②	①
HDMI+USB	②	
RGB+USB	②	
HDMI+RGB+USB	②	

※Réglez la résolution de la sortie USB sur 4K/30ips ou 1080p/30ips.
La sortie RVB n'est pas possible lorsque la résolution est de 4K.

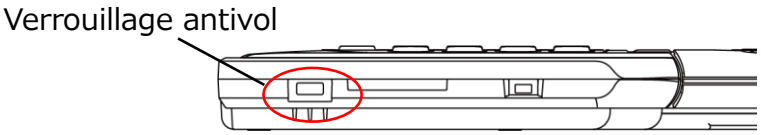
※L'angle de vue de l'image de sortie est le suivant :
・Sortie HDMI : Normal (16:9) / Complet (4:3)
・Sortie RGB uniquement : 1080p/ XGA

※Selon l'état du bras, l'angle de vue maximal pouvant être capturé change.

※Le rapport d'image de sortie est de 16:9 lorsque l'angle de vue est réglé sur NORMAL (16:9). Selon le moniteur utilisé, vous verrez des barres noires en haut et en bas de l'image.

◆VERROUILLAGE ANTIVOL

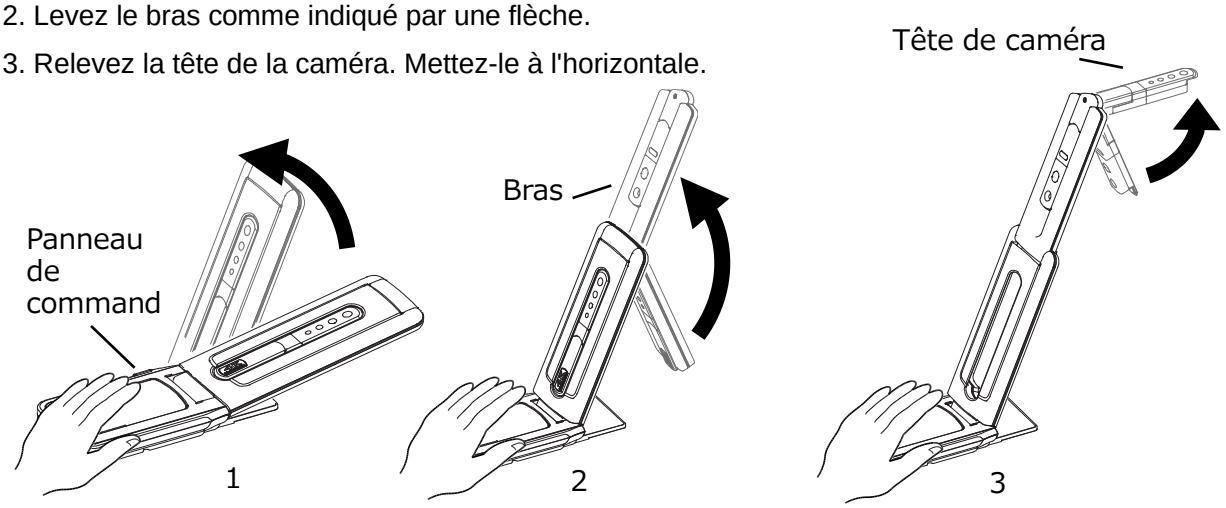
Le produit peut être fixé avec un fil de sécurité en utilisant ce trou.
(Taille du trou : 7×3mm)



❸ PRÉPARATION ET CONNEXION

◆CONFIGURATION

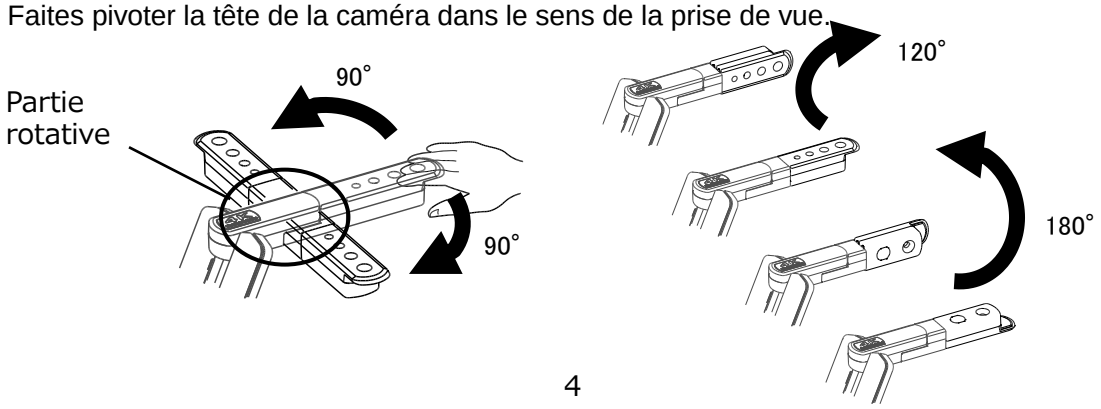
1. Relevez le corps principal tout en tenant le panneau de commande.
2. Levez le bras comme indiqué par une flèche.
3. Relevez la tête de la caméra. Mettez-le à l'horizontale.



ATTENTION

- Faites attention à ne pas vous pincer les doigts en déplaçant le bras.
- Ne tenez pas le bras ou la tête de la caméra lorsque vous portez le produit.
- Veillez à ne pas donner de choc à la tête de la caméra.

4. Faites pivoter la tête de la caméra dans le sens de la prise de vue.



ATTENTION

Ce produit utilise des composants sensibles à l'électricité statique.
Afin d'éviter tout dysfonctionnement dû à l'électricité statique, tenez le bord de la tête de la caméra pour la faire tourner. Ne pas toucher la partie rotative.

<u>À propos de l'aimant</u>

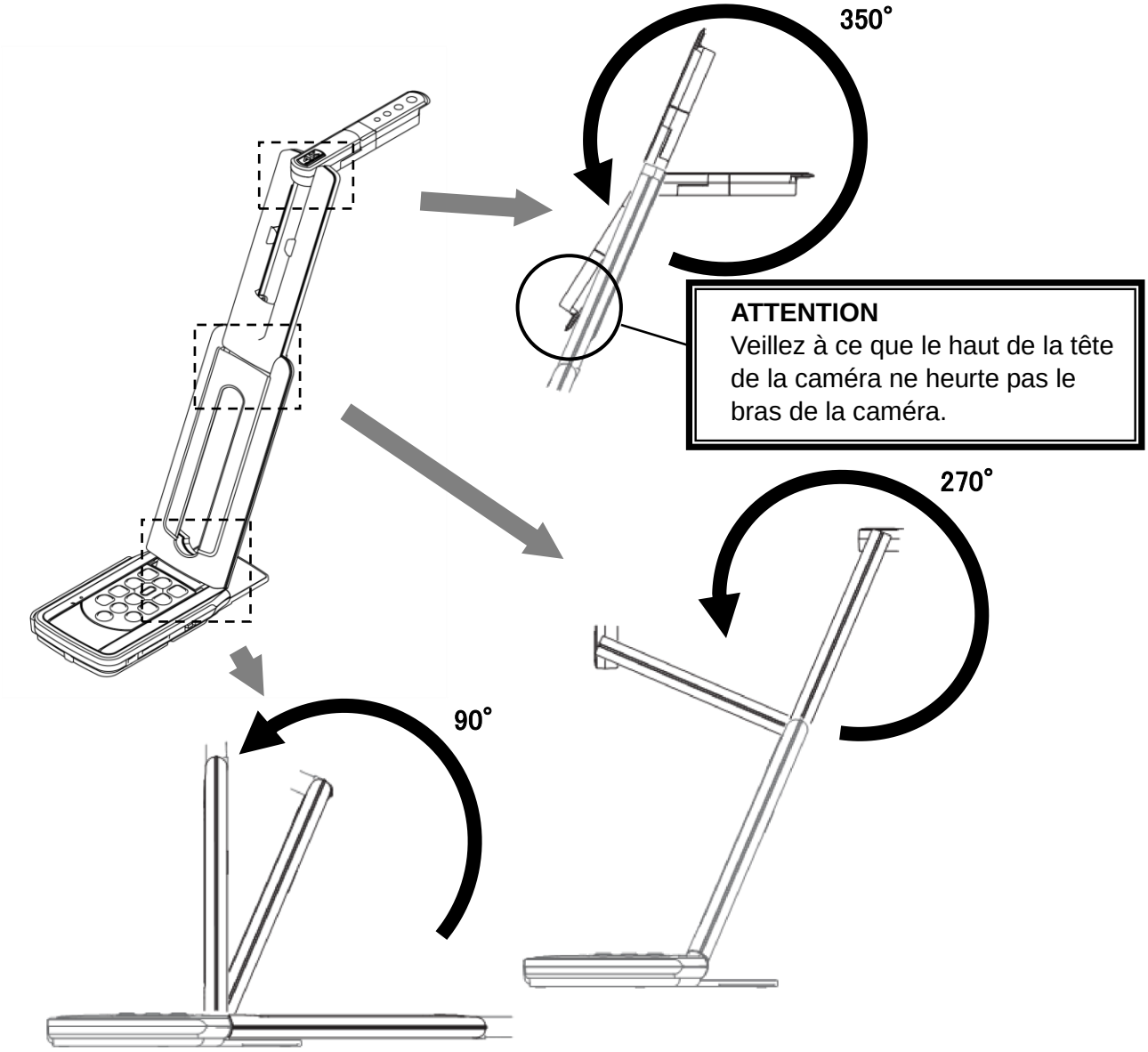
Il y a un aimant à la base du produit. Grâce à l'aimant, vous pouvez installer facilement le produit dans divers endroits à surface métallique.

ATTENTION

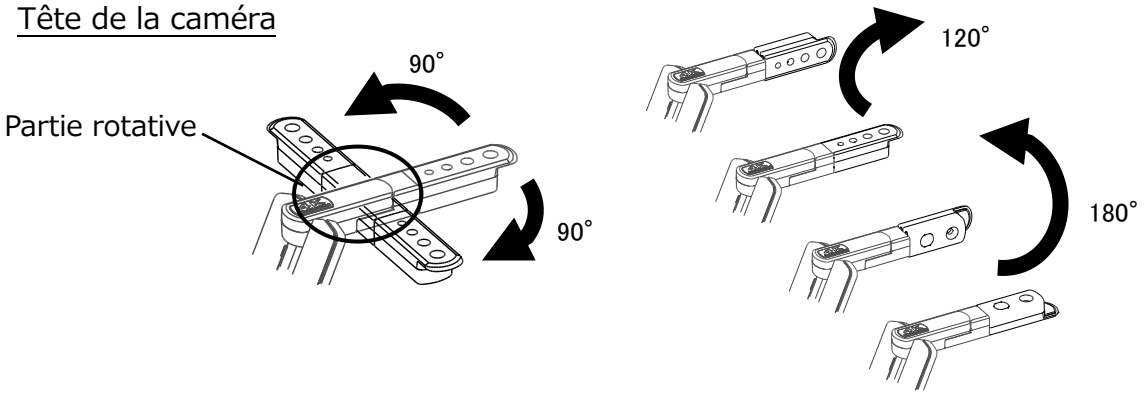
Si le produit est installé au mur ou à un endroit qui n’est pas en contact avec l'aimant, il peut tomber. Assurez-vous que le produit est bien installé avant de l'utiliser.

◆PIÈCES MOBILES DU PRODUIT

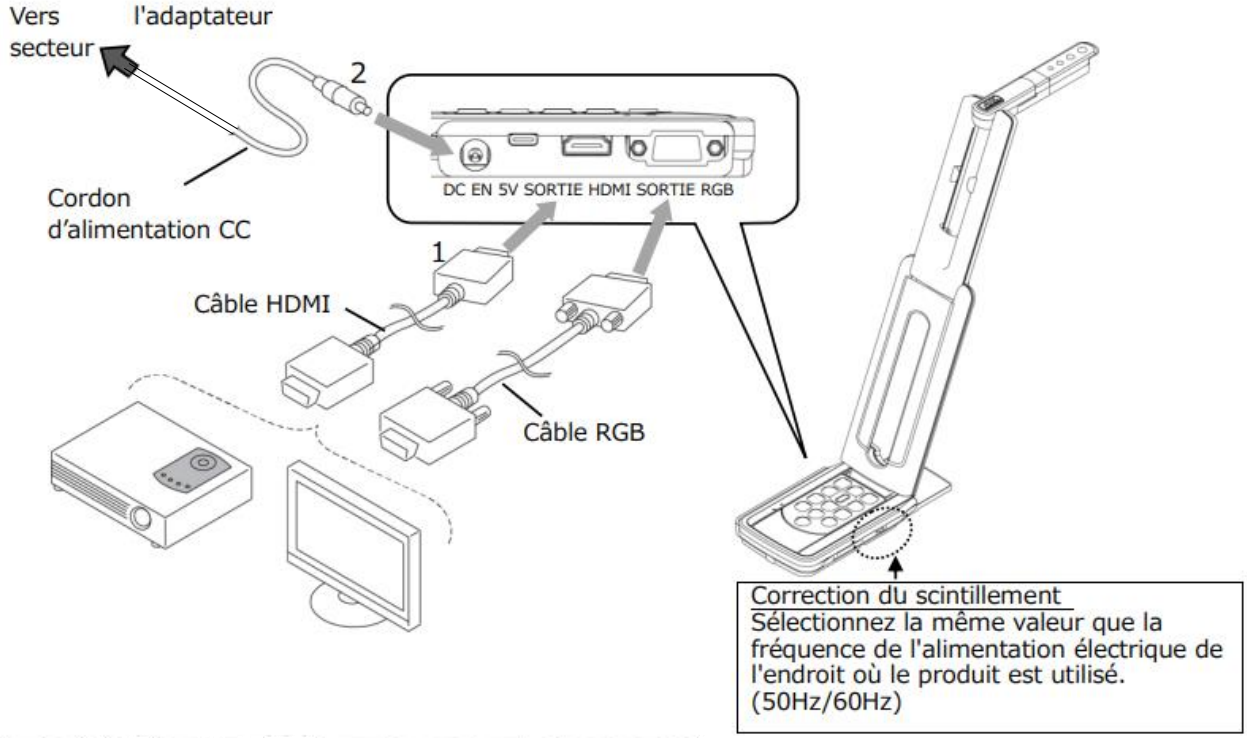
Le produit peut être déplacé comme indiqué ci-dessous.



Tête de la caméra



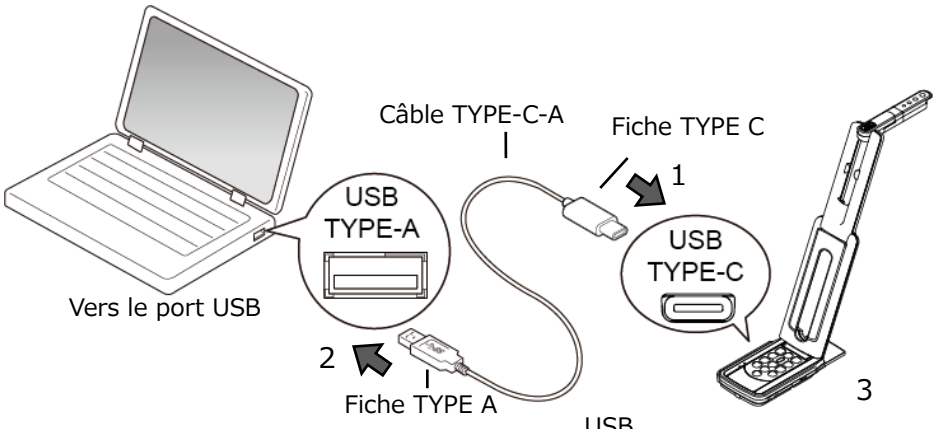
◆CONNEXION À UN PROJECTEUR OU UN MONITEUR



1. Connectez le produit à un projecteur ou a un moniteur avec le câble HDMI ou le câble RGB.
2. Connectez le cordon d'alimentation DC fourni à [DC IN 5V]. Connectez la fiche USB à l'adaptateur secteur fourni. Branchez-le ensuite à une prise murale.
3. Le produit passe en état de veille. (Voyant LED : Rouge)
4. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour mettre le produit sous tension. La sortie de l'image va commencer.

◆CONNEXION À UN ORDINATEUR

Le produit est conforme à la norme UVC (type de vidéo). Vous pouvez transférer l'image via USB en connectant le produit à un ordinateur à l'aide du câble TYPE-C-A (alimentation par bus).



1. Connectez la fiche de type C du câble TYPE-C-A à [USB] sur le côté du produit.
2. Connectez la fiche de type A du câble TYPE-C-A au port USB de votre ordinateur.
3. Réglez la résolution comme décrit à la section 15 en utilisant l'application UVC.

ATTENTION

- La fréquence d'images peut être réduite en fonction de l'ordinateur utilisé.
- Les performances peuvent être instables en fonction de l'alimentation électrique de l'ordinateur. Dans ce cas, utilisez l'adaptateur secteur pour alimenter le produit.

◆CONNEXION À UN PROJECTEUR (OU UN MONITEUR) ET À UN ORDINATEUR SIMULTANÉMENT

1. Connectez le produit à un projecteur ou à un moniteur avec le câble HDMI ou le câble RGB.
2. Connectez le cordon d'alimentation DC fourni à [DC IN 5V]. Connectez la fiche USB à l'adaptateur secteur fourni. Branchez-le ensuite à une prise murale.
3. Connectez la fiche de type C du câble TYPE-C-A à [USB] sur le côté du produit.
4. Connectez la fiche de type A du câble TYPE-C-A au port USB de votre ordinateur.
5. Le produit passe en état de veille. (Voyant LED : Rouge) L'image apparaît dans l'application UVC sur votre ordinateur.
6. Réglez la résolution sur 4K/30ips, 1080p/30ips ou 720p/30ips en utilisant l'application UVC.
7. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour mettre le produit sous tension. La sortie de l'image sur la sortie HDMI/ RGB commence. (Voyant LED : Bleu)

ATTENTION

・La sortie RVB n'est pas possible lorsque la résolution est réglée sur 4K dans l'application UVC. (La sortie HDMI est possible.) Si vous souhaitez utiliser la sortie RVB, réglez la résolution sur 1080p ou 720p.

・La fréquence d'images peut être réduite en fonction de l'ordinateur utilisé.

❹ UTILISATION DU PRODUIT

◆AJUSTEMENT DE LA TAILLE

La taille de l'image peut être réglée à l'aide des boutons [/] du panneau de commande.
(La taille de l'image ne peut pas être ajustée si le format YUY2 est sélectionné lorsque le produit est connecté à un ordinateur via le câble TYPE-C-A)
Le rapport de zoom actuel et le statut de fonctionnement n'apparaissent pas lors de la sortie des images vers un ordinateur via le câble TYPE-C-A.

Capacité du zoom



NOTE

Le taux de zoom maximal est de 16x (zoom numérique).
La qualité de l'image sera dégradée en zoomant.

◆RÉGLAGE DE LA LUMINOSITÉ

La luminosité de l'image peut être réglée à l'aide des boutons [/] du panneau de commande. Le statut s'affiche à l'écran.
Pour initialiser le niveau de luminosité, appuyez sur ces boutons en même temps.
(Le statut n'apparaît pas lors de la sortie des images vers un ordinateur via le câble TYPE-C-A)



◆RÉGLAGE DE LA MISE AU POINT

Appuyez sur [ ] sur le panneau de commande pour faire automatiquement la mise au point sur le sujet. Le statut s'affiche pendant la mise au point automatique.
(Le statut n'apparaît pas lors de la sortie des images vers un ordinateur via le câble TYPE-C-A)



◆ MISE EN PAUSE DE L'IMAGE

Appuyez sur [] sur le panneau de commande pour mettre en pause l'image de la caméra.
Appuyez à nouveau sur le bouton pour redémarrer.
※Le voyant clignote en jaune.

◆ ROTATION DE L'IMAGE

Appuyez sur [] sur le panneau de commande pour faire pivoter l'image de 180°.

◆ MIROIR / INVERSION DE L'IMAGE

Appuyez longuement (environ 3 secondes) sur [] sur le panneau de commande pour faire basculer horizontalement l'image.

◆ ALLUMER / ÉTEINDRE L'ÉCLAIRAGE LED

Appuyez sur [] sur le panneau de commande pour activer ou désactiver l'éclairage LED.

ATTENTION

- Pour prendre des photos de personnes, éteignez l'éclairage LED.
- Veillez à ce que la lumière de l'éclairage LED ne vise pas directement les yeux.
- Ce produit est équipé d'une LED à haute luminosité. Vous pouvez l'utiliser en toute sécurité pour éclairer l'objet. La luminosité diminue progressivement en cas d'utilisation prolongée. Il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement mais d'une caractéristique de la LED.
- Ne touchez pas l'éclairage LED lorsqu'il est allumé car il peut devenir très chaud.

◆ ACTIVER/DÉSACTIVER LA SORTIE AUDIO

En appuyant sur le bouton [] du panneau de commande, vous pouvez activer ou désactiver la sortie audio lorsque l'image est transmise à l'ordinateur via USB et l'enregistrement vidéo sur carte SD.
Le voyant audio devient bleu [] lorsque la sortie audio est activée.
※Il n'y a pas de sortie audio sur la sortie HDMI.

◆MISE EN VEILLE DE LA CAMÉRA (UNIQUEMENT DISPONIBLE AVEC LE CORDON D'ALIMENTATION C.C.)

Appuyez sur le bouton [] du panneau de commande pour passer à l'état de veille.
En veille, aucune image ne sera émise par la sortie HDMI ou RGB.
※L'image sera émise quel que soit l'état du bouton d'alimentation (ON/OFF) lorsque le produit est connecté à un ordinateur via UVC.

❺ENREGISTREMENT DES IMAGES DE LA CAMÉRA

Vous pouvez enregistrer les images de la caméra sur une carte SD sous forme d'image fixe ou de vidéo.
Insérez une carte SD (SD/SDHC, disponible dans le commerce) dans la fente pour carte SD avant d'enregistrer.
※L'enregistrement n'est pas possible sans l'insertion d'une carte SD.

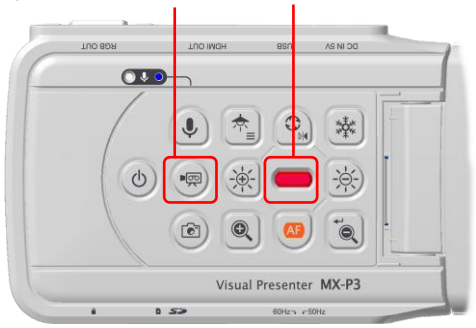
- Enregistrement vidéo : H.264
- Enregistrement d'images fixes : JPEG

◆ENREGISTREMENT VIDÉO

Appuyez sur le bouton d'enregistrement [ ] sur le panneau de commande pour démarrer l'enregistrement vidéo sur une carte SD. Appuyez à nouveau sur le bouton d'enregistrement pour arrêter l'enregistrement vidéo

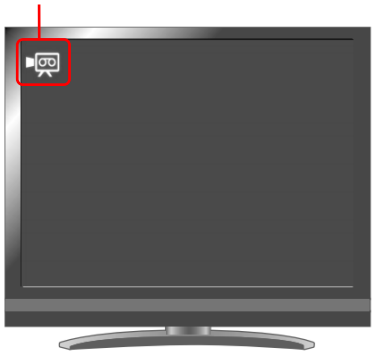
Démarrer l'enregistrement vidéo

Le voyant LED clignote en rouge



～Pendant l'enregistrement～

Icône d'enregistrement vidéo



～Pendant l'enregistrement～

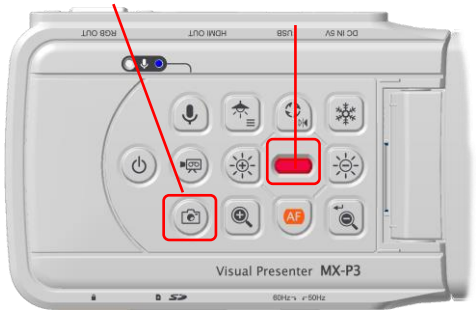
※L'enregistrement vidéo n'est pas possible lors de la sortie des images vers un ordinateur via le câble TYPE-C-A.
(Une icône [ ] apparaît en haut à gauche de l'écran, indiquant que l'enregistrement n'est pas possible)
Utilisez le logiciel de visualisation pour enregistrer l'image.

◆ENREGISTREMENT D'IMAGES FIXES

Appuyez sur le bouton de capture [ ] sur le panneau de commande pour enregistrer une image fixe sur une carte SD.
※Le voyant clignote en rouge pendant un court instant et une icône apparaît en haut à gauche de l'écran.

Enregistrer une Image fixe

Le voyant LED clignote en rouge



Icône pour l'enregistrement d'une image fixe



NOTE

A propos de la carte SD

- La carte SDXC ne peut pas être utilisée avec le produit.
- Formatez la carte SD avec le produit avant de l'utiliser.
- Utilisez une carte SD de 32 Go ou moins et de classe 10 ou supérieure.

❻ CONFIGURATION DES RÉGLAGES

Chaque réglage du produit peut être configuré via le menu affiché sur l'écran (HDMI/RGB/USB).

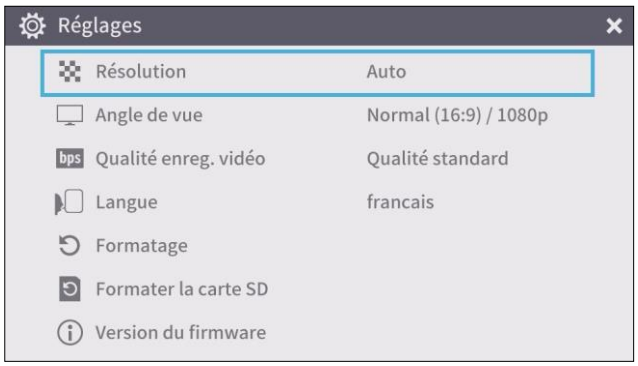
◆COMMENT CONFIGURER LES RÉGLAGES

1. Appuyez longuement (pendant environ 2 secondes) sur le bouton Éclairage/MENU [ ] du panneau de commande pour afficher le menu Réglages.
2. Déplacez le curseur avec le bouton de rotation de l'image [ ] et le bouton de mise au point automatique One-push AF [AF]. Appuyez ensuite sur le bouton DÉZOOMER [ ] pour confirmer.



◆MENU RÉGLAGES

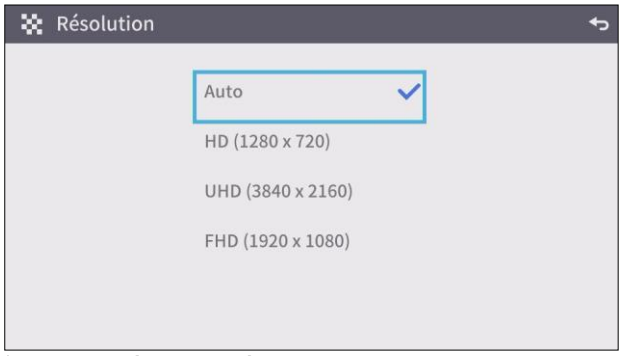
Le menu Réglages apparaît à l'écran. Les éléments dans le cadre bleu sont les éléments actuellement sélectionnés par le curseur.



1. Résolution（HDMI）

(Celle qui est cochée [✔] est l'élément actuellement sélectionné)

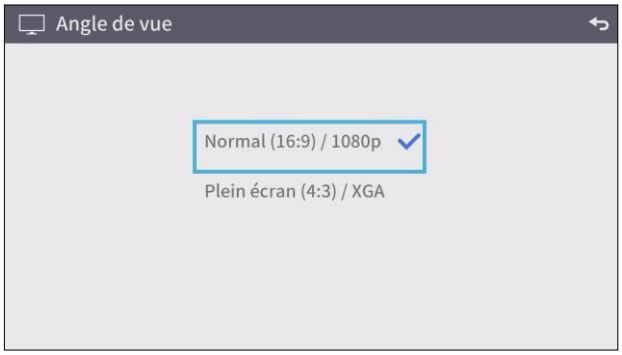
(Le réglage de la résolution peut également être modifié en appuyant simultanément sur le bouton Luminosité - [ ] et le bouton DÉZOOMER [ ] du panneau de commande)



※Le paramètre de résolution ne peut pas être configuré lorsque le produit est connecté à un ordinateur fonctionnant via le câble TYPE-C-A.

Nom	Élément de sélection	Réglage par défaut	Fonction
Résolution	Auto	✓	Pour définir la résolution de l'image de sortie.
	HD（1280×720）		
	FHD（1920×1080）		
	UHD（3840×2160）		

2. Angle de vue



※Le réglage de l’angle de vision ne peut pas être configuré lorsque le produit est connecté à un ordinateur fonctionnant via le câble TYPE-C-A.

Nom	Élément de sélection	Réglage par défaut	Fonction
Angle de vue	Normal（16:9）/1080p	✓	Pour définir l'angle de vue de l'image de sortie. ・Sortie HDMI : Normal/ Full ・Sortie RGB uniquement : 1080p/ XGA
	Full（4:3）/XGA		

3. Qualité de l'enregistrement vidéo



Nom	Élément de sélection	Réglage par défaut	Fonction
Qualité de l'enregistrement vidéo	Élevée		Pour définir la qualité vidéo de l'enregistrement vidéo. Lorsque "Élevée" est sélectionné, la durée d'enregistrement devient plus courte.
	Normale	✓	
	Longue durée (Faible)		

4. Langue

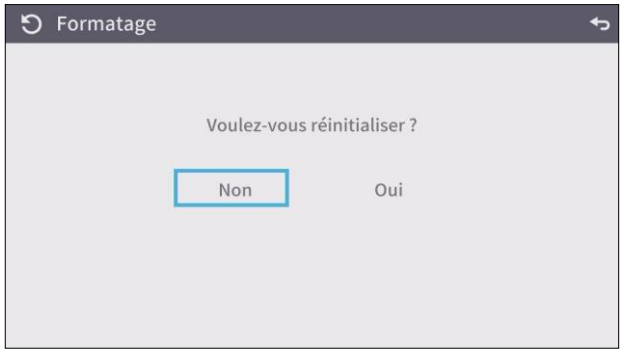


NOTE

Le réglage de la langue d'usine est l'anglais

Nom	Élément de sélection	Réglage par défaut	Fonction
Langue	Japonais		Pour définir la langue d'affichage du produit.
	Anglais	✓	
	Deutch		
	français		
	Chinois		

5. Formatage



Nom	Élément de sélection	Réglage par défaut	Fonction
Formatage	OUI		Lorsque "OUI" est sélectionné, le produit sera réinitialisé aux paramètres d'usine par défaut.
	NON	✓	

6. Formatage de la carte SD



Nom	Élément de sélection	Réglage par défaut	Fonction
Formatage de la carte SD	OUI		Lorsque "OUI" est sélectionné, la carte SD sera formatée.
	NON	✓	

7. Version FW



Pour afficher la version du micrologiciel du produit.

❼ PROCÉDURE DE MISE À JOUR DU FW

1. Téléchargez le FW sur le site suivant et sauvegardez le FW (*fex, uImage) sur la carte SD.
   (Sauvegardez-le au niveau supérieur de la carte SD, aucun autre fichier, etc.)
   https://www.elmoeurope.com/index.php/en/download-service/firmware-updates

2. Insérez la carte SD dans le MX-P3.
3. Connectez l'adaptateur secteur et vérifiez que le voyant est allumé en rouge,
   appuyez sur le bouton t [ ] et le bouton [ ] en même temps.
4. Le voyant devient violet.
5. La mise à jour du FW va commencer. Le produit redémarrera automatiquement dans 1 minute.
6. Le voyant devient rouge.
7. La mise à jour du FW est terminée.

❽ À PROPOS DU LOGICIEL DE VISUALISATION

●Image Mate +C

Les opérations suivantes peuvent être effectuées en accédant à l'application WEB "Image Mate +C" sur Internet après avoir connecté le produit à un ordinateur via le câble TYPE-C-A :

- ・Enregistrement des vidéos et des images fixes sur un ordinateur
- ・Dessin sur l'image
- ・Utilisation du produit à partir d'un ordinateur (comme le zoom, l'arrêt sur image et la rotation de l'image)

Pour plus de détails sur la façon d'accéder au "Image Mate +C" et d'autres informations, visitez le site suivant.
https://www.elmousa.com/imagematecloud/

●ImageMate 4 （Ver.4.02 ou plus récent）

Les opérations suivantes peuvent être effectuées en connectant le produit à un ordinateur sur lequel Image Mate 4 est installé via le câble TYPE-C-A :

- ・Enregistrement des vidéos et des images fixes sur un ordinateur
- ・Utilisation du produit depuis un ordinateur, etc.

※Si Image Mate 4 est déjà installé sur votre ordinateur, mettez à jour la version d'Image Mate 4.
※Vous pouvez visualiser l'image de la caméra avec un logiciel disponible dans le commerce. Avec Image Mate 4, vous pouvez également utiliser d'autres fonctions telles que le zoom et l'arrêt sur image.

Pour plus de détails sur le logiciel de contrôle Image Mate4 et son manuel d'utilisation, visitez le site suivant.
https://www.elmoeurope.com/index.php/en/products/software-choice/elmo-image-mate-4

●EIT （Win:Ver.3.17 ou ultérieur、Mac:Ver.3.13 ou ultérieur）

Les opérations suivantes peuvent être effectuées en connectant le produit à un ordinateur avec notre logiciel de tableau électronique tactile **"**EIT (Boîte à outils interactive LMO)" installé via le câble TYPE-C-A et en connectant l'ordinateur à un grand écran ou à une tablette :

- ・Utilisation du produit ou agrandissement de l'écran de l'ordinateur
- ・Dessins sur l'image
- ・Enregistrement des vidéos et des images fixes sur un ordinateur

Pour plus de détails sur l'EIT (Boîte à outils interactive ELMO), visitez le site suivant.
https://www.elmousa.com/software/
https://www.elmoeurope.com/index.php/en/products/software-choice/elmo-interactive-toolbox

NOTE

- ・Si votre ordinateur ne répond pas aux exigences recommandées ou en fonction des performances de votre ordinateur, la fréquence d'images d'enregistrement peut être réduite.
- ・Selon l'environnement USB de l'ordinateur ou l'équipement périphérique, le transfert d'images peut être perturbé.
- ・Nous ne garantissons pas le fonctionnement de tous les types d'appareils avec le produit.

◆INSTALLATION DU LOGICIEL

Vous devez installer le logiciel sur votre ordinateur pour utiliser "Image Mate 4" ou "EIT (Boîte à outils interactive ELMO)".

Accédez au site correspondant décrit ci-dessus.

※Si le logiciel est déjà installé sur votre ordinateur, mettez à jour la version du logiciel existant.

ATTENTION

- Ne pas connecter/déconnecter le câble TYPE-C-A pendant le fonctionnement du produit. Cela peut provoquer un dysfonctionnement.
- Nous recommandons d'utiliser le câble TYPE-C-A fourni.
- L'affichage de l'image peut prendre un certain temps après le changement de résolution via UVC (avec le câble TYPE-C-A). Ne mettez pas le produit hors tension et ne débranchez pas le câble TYPE-C-A avant que l'image ne s'affiche.
- L'image affichée peut s'interrompre pendant une brève seconde lorsque l'objet se déplace rapidement. Ce n'est pas un dysfonctionnement.
- L'image affichée peut être déformée en fonction de l'objet affiché.
  La distorsion de l’image peut être améliorée avec les mesures suivantes :
  -Réduire la résolution
  -Réduire la fréquence d'images
  -Changer le format d'image en MJPEG
  -Réduire la netteté ou la luminosité dans le réglage de la caméra

❾ RÉSOLUTION DE PROBLÈMES

◆PROBLÈMES ET CAUSES/SOLUTIONS POSSIBLES

Vérifiez les éléments suivants. Si vous constatez une anomalie quelconque, consultez le revendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit ou notre agence/bureau le plus proche.

Problème	Cause/solution possible
Aucune image n'est affichée.	・Le câble n'est pas correctement connecté. ・Le cordon d'alimentation CC est déconnecté de la prise d'alimentation du produit. ・L'adaptateur secteur est déconnecté de la prise. ・Le zoom est en position TELE, affichant uniquement la partie blanche ou noire du document. ・Si vous mettez l'appareil sous tension immédiatement après l'avoir éteint, le produit risque de ne pas démarrer. Attendez plusieurs secondes après avoir mis l'appareil hors tension, puis remettez-le sous tension. ・Le câble TYPE-C-A est déconnecté. ・Le réglage de la sortie ne correspond pas au câble connecté à l'appareil. Définissez le paramètre de sortie correct. ・Reconnectez l'adaptateur secteur et le cordon d'alimentation. ・Le moniteur n'est pas allumé. ・La source d'entrée du moniteur n'est pas réglée correctement. ・Le logiciel de visualisation n'est pas démarré correctement. Redémarrez le logiciel et essayez de vous connecter à nouveau. ・Le produit n'est pas sélectionné dans les paramètres du logiciel de visualisation.
L'image de sortie (résolution) change automatiquement.	・Lorsque le moniteur HDMI est connecté au produit, l'image de sortie (résolution) est automatiquement modifiée en fonction des informations provenant du moniteur connecté.
L'image n'est pas nette.	・Le document (sujet) est trop proche de l'objectif. Éloignez légèrement le document (sujet) de l'objectif. ・Appuyez sur le bouton AF [] du panneau de commande.
L'image est trop sombre.	・L'intensité de l'éclairage est insuffisante. Appuyez sur le bouton [] du panneau de commande pour régler la luminosité. Ou appuyez sur le bouton [] pour allumer l'éclairage LED.
L'image ne bouge pas.	・L'image de la caméra est mise en pause en appuyant sur le bouton [] du panneau de commande. Appuyez à nouveau sur le bouton [] pour redémarrer l'image. ・L'image de la caméra est mise en pause en sélectionnant la fonction d'arrêt sur image dans le logiciel de visualisation. Vérifiez le logiciel et désactivez la fonction d'arrêt sur image ・ Rebranchez tous les câbles.

L'image est rayée.	・Il peut s'agir d'interférence entre des points d'impression et des lignes de balayage de télévision ou des pixels CMOS. Changez le mode de capture peut résoudre le problème. ・Si vous prenez des photos sur un écran qui affiche une vidéo en direct, l'image peut être déformée. ・Des bandes verticales peuvent apparaître sur une image de projecteur LCD. Le réglage manuel de l'horloge à points du côté du projecteur peut résoudre le problème. ・Des bandes verticales peuvent apparaître lorsque l'environnement de prise de vue est sombre. L'éclaircissement de l'environnement peut réduire les rayures verticales.
Le flux vidéo UVC est à l'envers.	・Vérifiez que le pilote graphique et les autres pilotes de périphériques de votre ordinateur sont mis à jour. Les derniers pilotes de périphériques sont disponibles auprès du fabricant de l'ordinateur.
L'image UVC affichée contient des images autres que l'image de la caméra	・Le logiciel et le système d'exploitation que vous utilisez ou l'état de la connexion peuvent provoquer une interruption d'images autres que l'image de la caméra pendant l'affichage de l'image de la caméra. Ce problème peut être résolu en reconnectant le produit ou en redémarrant le logiciel.
Un message d'erreur du logiciel apparaît et l'image UVC ne s'affiche pas	・Si la préparation de la sortie d'image prend trop de temps, le logiciel peut considérer qu'il s'agit d'une erreur. Redémarrez le produit, reconnectez-le à l'ordinateur puis lancez le logiciel.
L'image UVC ne peut pas être générée.	・Débranchez le câble TYPE-C-A, redémarrez le logiciel puis rebranchez le câble TYPE-C-A.
Le flux vidéo UVC se fige parfois.	・L'image affichée peut s'interrompre pendant une brève seconde lorsque l'objet se déplace rapidement. Dans ce cas, le réglage manuel de la luminosité peut améliorer le problème.
Il y a une distorsion de l'image UVC.	・Utilisez un ordinateur haut de gamme. De même, la réduction de la résolution ou de la fréquence d'images peut améliorer la distorsion de l'image.
L'image 4K ne peut pas être affichée avec UVC.	・La configuration requise pour afficher une image 4K est la suivante : CPU：Intel® Core™ i7 3GHz ou supérieur Mémoire：16GB ou supérieure Carte graphique：GeForce GTX750 ou supérieure

À propos de la lumière (éclairage LED)

La luminosité de l'éclairage LED diminuera en cas d'utilisation prolongée. Si sa luminosité a considérablement diminué, consultez le revendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit ou notre agence/bureau le plus proche pour un remplacement (payant).

L'utilisation à long terme de ce produit

En raison de la durée de vie de ses pièces, si ce produit est utilisé au-delà de la période de garantie, ses performances et sa qualité peuvent se détériorer. Dans ce cas, nous remplacerons les pièces moyennant des frais. Consultez le revendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit ou notre filiale/bureau le plus proche.

⑩ SPÉCIFICATIONS

◆CAMÉRA PRINCIPALE

Article	Spécifications
Source d'alimentation	DC5V
Consommation électrique	2.5W (en cas de connexion USB) 6.0W (lors de la connexion HDMI/RGB)
Dimensions extérieures	L : 343 mm D : 82 mm H : 302mm (en configuration)
	L : 290 mm D : 82 mm H : 22mm (quand elle est pliée)
Poids	Environ 460 g (corps principal uniquement)
Borne de contrôle externe	USB2.0 Type C × 1
Objectif	F=2.0
Fréquence d'images	60ips (en mode haute fréquence d'images à 1080p)
Plage de la mise au point	De la surface de l'objectif : 100 mm ～ ∞
Mise au point	Automatique (One-push)
Exposition	Auto (Possibilité de régler le niveau d'exposition)
Élément de prise de vue	CMOS 1/3.1 pouces 13,000,000 pixels
Pixels effectifs	H : 4160, V : 3120
Résolution	H : 1300 lignes TV ou plus V : 1300 lignes TV ou plus
Zoom numérique	Max. 16x
Images	374 mm × 281 mm (Hauteur : 286 mm) 4 : 3
Résolution HDMI	4K (2160p), 1080p, 720p
Résolution RGB	1080p, XGA
Sortie simultanée	Possible depuis chaque port (USB/SORTIE HDMI/SORTIE RGB)

◆SPÉCIFICATIONS FONCTIONNELLES

Article	Spécifications	Panneau de commande	IM+C	IM4	EIT
Réglage de la luminosité	Possible (Réglable sur 7 niveaux) Réglage par défaut : 9	✔	-	✔	✔
Rotation de l'image	0°/180° Réglage par défaut : 0° (La fonction de rotation de l'image n'est pas disponible lorsque la fonction d'arrêt sur image est utilisée)	✔			
Éclairage LED	ON/OFF Réglage par défaut : OFF	✔	-	-	-
AF（Mise au point）	Manuelle (One-push)	✔	-	-	-
Zoom	Possible (de x1 à x16) Réglage par défaut : x1	✔			
Pause image	Possible	✔			
Résolution	Manuelle	-	-	✔	✔
Correction du scintillement	60Hz / 50Hz (Réglage par défaut : 60Hz)	✔	-	✔	✔
Réglage du contraste	Possible (Valeurs réglables : 0～20) Réglage par défaut : 10	-	-	✔	✔
Réglage de la teinte	Possible (Valeurs réglables : -180 ～ 180) Réglage par défaut : 0	-	-	✔	✔
Réglage de la saturation	Possible (Valeurs réglables : 0～31) Réglage par défaut : 10	-	-	✔	✔
Réglage de la netteté	Possible (Valeurs réglables : 1～15) Réglage par défaut : 5	-	-	✔	✔
Balance des blancs	Auto/Manuel (Valeurs réglables : 2000～8000) Réglage par défaut : Auto 6500	-	-	✔	✔
Initialisation	Possible	✔※1	-	✔	✔

※1 L'initialisation peut être effectuée soit en utilisant le menu d'initialisation, soit en connectant le produit à votre ordinateur via le câble TYPE-C-A tout en appuyant simultanément sur le bouton Éclairage/MENU et le bouton Arrêt sur image.

(Les éléments qui peuvent être réinitialisés sont : Luminosité, rotation de l'image, contraste, teinte, saturation, netteté, balance des blancs, AF)

◆ DISPOSITIF D'ÉCLAIRAGE

Article	Spécifications
Éclairage LED	LED blanche

◆AUTRES SPÉCIFICATIONS

Article	Spécifications
Enregistrement	Carte SD de 32GB ou moins, classe 10 ou supérieure
USB	Conforme à la norme USB 2.0
Vitesse de transfert	USB2.0 haut débit (480Mbps) ※La vitesse de transfert réelle peut varier en fonction des performances de votre ordinateur et du statut du bus USB.
Audio	Microphone intégré Sensibilité : -36dB±3dB Fréquence : 100Hz～10KHz
Température de fonctionnement	0℃～+40℃
Humidité	30%～85% (Pas de condensation)

■ MARQUES ET LICENCES

ELMO, Image Mate et ELMO Interactive Toolbox sont des marques déposées de TECHNO HORIZON CO, LTD.
HDMI, HDMI™ logo et High-Definition Multimedia Interface sont des marques ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.
Windows et/ou les autres produits Microsoft mentionnés dans le présent document sont des marques déposées ou des marques commerciales de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.
Intel est une marque ou une marque déposée d'Intel Corporation ou de ses filiales aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.
GeForce est une marque ou une marque déposée de NVIDIA Corporation.
Tous les autres noms de sociétés/produits décrits dans ce manuel sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs sociétés respectives.
Ce produit est concédé sous licence AVC Visual Patent Portfolio License (AVC Video) pour l'utilisation personnelle et non commerciale d'un consommateur pour (i) lire une vidéo AVC enregistrée par un consommateur engagé dans une activité personnelle et non commerciale et/ou, (ii) lire une vidéo AVC obtenue auprès d'un fournisseur de vidéos sous licence de MPEG-LA, LLC. Des informations supplémentaires, y compris celles relatives aux utilisations promotionnelles et commerciales, peuvent être obtenues auprès de MPEG-LA, LLC.

ATTENTION

- Sauf pour un usage personnel, il est interdit par la loi sur le droit d'auteur d'enregistrer des diapositives, des livres et des photos sans le consentement préalable du détenteur du droit d'auteur.
- Ce produit est conçu pour être utilisé dans un environnement industriel. S'il est utilisé dans une zone résidentielle ou dans une zone adjacente à celle-ci, des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision peuvent se produire.
- Pièces de rechange
  Les pièces de rechange sont les articles nécessaires pour maintenir le bon fonctionnement du produit. La période de conservation de ces pièces de réparation est de 5 ans après l'arrêt de fabrication du produit, ce qui est équivalent à la période de réparation que nous acceptons.
- Toute image obtenue par ce produit et qui peut être identifiée est considérée comme privée. Sachez que la personne qui utilise ces images sera responsable de leur divulgation.

テクノホライゾン株式会社
〒457-0071
愛知県名古屋市南区千竈通二丁目１３番地１
https://www.elmo.co.jp

FILIALES À L'ÉTRANGER

ELMO USA CORP.
□Quartier général
6851 Jericho Turnpike
Suite 145
Syosset, NY 11791
Tel. (516) 501-1400
Fax.(516) 501-0429
E-mail : elmo@elmousa.com
Web : https://www.elmousa.com/

ELMO Europe SAS
□Quartier général
60, av. Charles de Gaulle
92200 Neuilly – sur – Seine
FRANCE
Tel. +33 (0) 1 73 02 67 06
Fax. +33 (0) 1 73 02 67 10
E-mail : info@elmoeurope.com
Web : https://www.elmoeurope.com/

□Succursale allemande
Monschauerstr. 1
40549 Düsseldorf
Tel. +49 (0) 211 544756 40
Fax. +49 (0) 211 544756 60
E-mail : info@elmo-germany.de
Web : https://www.elmo-germany.de/

□Chapitre Moyen-Orient
5WA-129, Dubai Airport Free Zone,
P.O Box 371556, Dubai,
United Arab Emirates
Tel. +971-(0)4-260-2390
Fax. +971-(0)4-260-2392
Web : https://www.elmoeurope.com

TECHNO HORIZON CO., LTD.
2-13-1, Chikamatori Minami-ku
Nagoya, 457-0071, Japan